



# STUDENT REGISTRATION FORM

## نموذج تسجيل الطالب/ة

Registration form fees: **200 ILS (non refundable).**

رسوم طلب التسجيل: **200 شيقل (غير مستردة).**

MUSIC PROGRAMME						البرنامج الموسيقي	
Please select the music instrument that the student would like to play:						يرجى اختيار الآلة الموسيقية التي يرغب الطالب/ة العزف عليها:	
الإيقاع الشرقي <input type="checkbox"/>	الدرمز <input type="checkbox"/>	العود <input type="checkbox"/>	الجيتار <input type="checkbox"/>	الفيولا <input type="checkbox"/>	الكمان <input type="checkbox"/>	البيانو <input type="checkbox"/>	

STUDENT INFORMATION				معلومات الطالب/ة	
Student's Full Name (first 4 names) as written in their birth certificate (in Arabic):				الاسم الرباعي للطالب/ة حسب شهادة الميلاد (باللغة العربية):	
Student's Full Name (first 4 names) as written in their birth certificate (in English):				الاسم الرباعي للطالب/ة حسب شهادة الميلاد (باللغة الانجليزية):	
Birth Date:		تاريخ الميلاد:	Gender:		الجنس:
Home Address:					عنوان السكن:
Current School Class:		الصف الدراسي الحالي:	Current School:		المدرسة الحالية:

MUSIC INFORMATION		معلومات الموسيقى	
Does your child have any previous musical experience?		هل يمتلك ابنك / ابنتك خبرة سابقة في العزف؟	
No <input type="checkbox"/>		لا	
Yes, Please Specify: <input type="checkbox"/>		نعم، يرجى تحديد:	
The Music Instrument:		الآلة الموسيقية:	
Student Level (beginner, advanced, etc.):		مستوى الطالب/ة (مبتدئ، متوسط، إلخ):	
Student Music Grade (if applicable):		الصف الموسيقي للطالب/ة (إن ينطبق):	

Did the student previously attend a music school or conservatory?	هل كان الطالب/ة في معهد أو مدرسة موسيقى سابقة؟
No <input type="checkbox"/>	لا
Yes, Please Specify: <input type="checkbox"/>	نعم، يرجى التحديد:
Conservatory / Music School	اسم المعهد / مدرسة الموسيقى
Time Duration	الفترة الزمنية
1. _____	_____
2. _____	_____
3. _____	_____

## STUDENT'S FAMILY

## عائلة الطالب/ة

CONTACT INFORMATION			معلومات الاتصال		
Father's Birth Date:	تاريخ ميلاد الأب:	Father's Name:	اسم الأب:		
Father's Education Level:	مستوى تعليم الأب:	Father's Social Status:	الحالة الاجتماعية للأب:		
Father's Place of Employment:	مكان عمل الأب:	Father's Occupation:	مهنة الأب:		
Father's Email Address:	البريد الإلكتروني للأب:	Father's Mobile Number:	رقم الهاتف الخليوي للأب:		
Mother's Birth Date:	تاريخ ميلاد الأم:	Mother's Name:	اسم الأم:		
Mother's Education Level:	مستوى تعليم الأم:	Mother's Social Status:	الحالة الاجتماعية للأم:		
Mother's Place of Employment:	مكان عمل الأم:	Mother's Occupation:	مهنة الأم:		
Mother's Email Address:	البريد الإلكتروني للأم:	Mother's Mobile Number:	رقم الهاتف الخليوي للأم:		
Contact Person in case of Emergencies:			شخص الاتصال في حالة الطوارئ:		
Name:					الاسم:
Contact Number:	رقم الاتصال:	Relationship:			

## AL MUSTAQBAL MUSIC SCHOOL FEES PAYMENT

## آلية تسديد رسوم مدرسة المستقبل للموسيقى

Registration at Al Mustaqbal Music School is for one academic year only and includes two semesters.	التسجيل في مدرسة المستقبل للموسيقى هو لمدة عام أكاديمي واحد فقط يشمل فصلين دراسيين.
In the case that the student drops out of the music school after confirming their registration, the fees will not be refundable.	في حال انسحاب الطالب/ة من مدرسة المستقبل للموسيقى بعد تأكيد التسجيل، فإن الرسوم غير مستردة.
A non-refundable registration fee of 200 NIS is paid upon filling and submitting the registration form.	يتم دفع رسوم تسجيل 200 شيقل غير مستردة عند الحصول على طلب التسجيل.
50% of the music school fees are paid upon confirming registration, and the remaining fees are paid within one month after the start of the school year.	يتم دفع 50% من رسوم مدرسة المستقبل للموسيقى عند تأكيد التسجيل، ويتم تسديد بقية الرسوم خلال شهر من بداية العام الدراسي.
Fees are paid in cash and / or bank transfers only.	يتم الدفع إما نقداً أو عن طريق حوالة بنكية فقط.

## ADDITIONAL INFORMATION

## معلومات إضافية

Does the student suffer from any known medical conditions or allergies or other that the teacher should be made aware of?	هل يعاني الطالب/ة من أي مشكلة صحية (جسدية / نفسية / سلوكية) أو حساسية أو أي شيء آخر يتوجب على الأستاذ معرفته؟
No <input type="checkbox"/>	لا <input type="checkbox"/>
Yes, Please Specify: <input type="checkbox"/>	نعم، يرجى التحديد: <input type="checkbox"/>
<hr/> <hr/>	
How did you hear about Al Mustaqbal Music School?	كيف سمعتم عن مدرسة المستقبل للموسيقى؟
<hr/> <hr/>	
Please be advised that your child may be photographed or videotaped at the music school classes or activities. Al Mustaqbal Music School would like to use photographs of your child from time to time on the music school's social media channels.	تود إدارة مدرسة المستقبل للموسيقى إعلامكم بإمكانية عرض صور أبنائكم / بناتكم وفيديوهات الحصص والأنشطة على صفحة المدرسة على مواقع التواصل الاجتماعي. نرجو إعلامنا بموافقتكم أو عدمها:
Yes, I give permission for my child's photographs to be used on the music school's social media channels. <input type="checkbox"/>	أوافق على عرض صور ابني / ابنتي على صفحة المدرسة على مواقع التواصل الاجتماعي. <input type="checkbox"/>
No, I do not give permission for my child's photographs to be used on the music school's social media channels. <input type="checkbox"/>	لا أوافق على عرض صور ابني / ابنتي على صفحة المدرسة على مواقع التواصل الاجتماعي. <input type="checkbox"/>

## AL MUSTAQBAL MUSIC SCHOOL POLICY:

## سياسة مدرسة المستقبل للموسيقى:

- This registration is for one academic year only, during which each student receives 30 theory classes (60-minutes group class) and 30 practical classes (45-minutes individual class).
- Seats are allocated on a first-come first-serve basis. In the case that your child does not get accepted due to limited seatings, you will be contacted again when there are seats.
- At the start of the school year, each student will be provided with study material and a notebook to record progress.
- It is the student's responsibility to purchase their music instrument. Please contact the teacher directly for specifications, recommendations and requirements.
- The student is responsible for being late to class. This time will not be made up for.
- Each student is allowed 3 excused absences. Make up classes will be scheduled for this student in this case. Otherwise, the student will be responsible for these absences without make up classes.
- Teachers should be notified at least 48 hours before the student's absence.
- In the case that the music teacher is absent, you will be notified beforehand and the music class will be rescheduled.
- Each student will be evaluated during the year through theoretical and practical exams. These assessments aim to evaluate the students' current progress to next levels or the need to repeat their current level.
- Parents are responsible for dropping off and picking up their children for music classes.

- هذا التسجيل هو لمدة عام أكاديمي واحد فقط، يحصل خلاله الطالب/ة على 30 حصة نظري (حصة جماعية مدتها 60 دقيقة) و30 حصة عملي (حصة عزف فردية مدتها 45 دقيقة).
- يتم حجز المقاعد في مدرسة المستقبل للموسيقى وفق الأولوية، وفي حال عدم قبول ابنكم / ابنتكم نتيجة عدم توفر مقاعد إضافية، سيتم التواصل معكم عند توفر مقاعد.
- عند بداية الحصة الدراسية، سيتم تزويد كل طالب/ة بالمواد الدراسية اللازمة، ودفتر لتسجيل كافة ملاحظات الحصة.
- يتحمل كل طالب/ة مسؤولية توفير الآلة الموسيقية التي سيتعلم عليها، ويرجى مراجعة الأستاذ لمتطلبات ومواصفات الآلة.
- يتحمل الطالب/ة مسؤولية التأخير عن الحصة، ولا يتم تعويض وقت التأخير للطالب/ة.
- يسمح للطالب/ة بثلاثة غيابات مع عذر فقط خلال العام الدراسي الموسيقي، ويتم تعويض الحصة للطالب/ة عن هذه الغيابات. فيما عدا ذلك، لا يتم تعويض الغيابات للطالب/ة.
- يجب إعلام الأستاذ قبل 48 ساعة على الأقل في حال تغيب الطالب/ة عن الحصة.
- في حال تغيب الأستاذ عن الحصة، سيتم إعلام الطلاب بذلك قبل موعد الحصة وسيتم تعويض الحصة بالاتفاق مع الطالب/ة.
- يتم تقييم كل طالب/ة من خلال امتحانات خلال السنة الدراسية، تحدد من خلالها علامة الطالب/ة والمستوى الذي سيتقدم له أو الحاجة في إعادة مستواه الحالي.
- يتحمل الأهل مسؤولية توصيل أبنائهم إلى ومن مدرسة المستقبل للموسيقى.

I have read and agreed with Al Mustaqbal Music School Policies.

لقد قرأت واطلعت على سياسة مدرسة المستقبل للموسيقى وأوافق عليها.

I, the below signed, promise that all information in this form is true and up to date.

أنا الموقع/ة أدناه، أقر بأن كل المعلومات الواردة في هذا النموذج دقيقة وصحيحة.

Parent / Guardian Name: \_\_\_\_\_ اسم ولي أمر الطالب:

Parent / Guardian Signature: \_\_\_\_\_ توقيع ولي أمر الطالب:

Date of Application: \_\_\_\_\_ تاريخ تعبئة الطلب:

### FOR ADMINISTRATION USE

### خاص بالإدارة

#### Acceptance decision

Rejected  غير مقبول

Accepted  مقبول

#### قرار القبول